

**Zeitschrift:** Tec21  
**Herausgeber:** Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein  
**Band:** 141 (2015)  
**Heft:** 37: Analoge Architektur I : die Lehre

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Direktionsunderwriter/in Bauversicherungen

### 80-100%

Möchten Sie mit uns neue Massstäbe setzen? Als führender Schweizer Versicherer bieten wir ambitionierten Menschen attraktive Karrierechancen und viel Gestaltungsspielraum. Nutzen Sie Ihre Eigeninitiative in einer von Offenheit geprägten Unternehmenskultur – kommen Sie auf unsere Seite und finden Sie viel Raum für Ihre Perspektiven.

Im Bereich Bauversicherungen in Winterthur haben wir eine interessante und anspruchsvolle Kaderstelle zu besetzen.

#### Tätigkeit

- Beurteilung von Grossrisiken im Hoch- und Tiefbau
- Erstellen von Offerten und Baubegleitung bei Spezialrisiken
- Beratung von Kunden sowie Mitarbeit bei der Produktentwicklung
- Unterstützung als Experte/Expertin in Bauschadenfällen
- Unterstützung des Marktgebiets Westschweiz
- Referententätigkeit bei internen und externen Veranstaltungen

#### Anforderung

- Abgeschlossenes Architektur- oder Bauingenieurstudium (ETH/FH) sowie Erfahrung in der Baubranche
- Sehr gute Französisch- und Deutschkenntnisse in Wort und Schrift
- Verkaufsorientierte Persönlichkeit mit Verhandlungsgeschick und Durchsetzungsvermögen
- Italienisch- sowie Versicherungskennntnisse von Vorteil

Sie denken unternehmerisch und setzen sich klare Ziele? Dann entscheiden Sie sich für ein erfolgreiches Unternehmen mit internationalem Format, um weiterzukommen. Unsere vielseitige Tätigkeit, zahlreiche Projekte und fundierte Weiterbildungen bringen Ihre Karriere voran.

Bewerben Sie sich jetzt online! Für weitere Auskünfte steht Ihnen Herr Gian Urs Jezek, stv. Leiter Bauversicherung, unter der Telefonnummer +41 58 215 23 70 zur Verfügung.

Für diese Stelle können wir keine Bewerbungen über Personalvermittlungen berücksichtigen.

**Setzen Sie mit uns neue Massstäbe – definieren Sie Ihre Perspektiven neu.**

Weitere Stellen unter

**AXA.ch/jobs**



s i a

Entwickeln Sie Ihre Karriere im SIA als

## Verantwortliche/r für die Berufsgruppe Ingenieurbau 60–100 %

Die Berufsgruppe Ingenieurbau (BGI) ist mit knapp 4000 Mitgliedern die zweitgrösste von insgesamt vier Berufsgruppen im SIA und nimmt die Interessen von Bauingenieuren und Bauingenieurinnen wahr.

In dieser Tätigkeit unterstützen Sie den Präsidenten und den Berufsgruppenrat fachlich und administrativ und sind verantwortlich für die berufsspezifische Umsetzung strategischer Entscheidungen. Zudem bringen Sie aus der BGI die zukunftsorientierten Themen in den SIA ein. Sie sorgen für eine zielgerichtete Kommunikation und bereiten attraktive Veranstaltungen vor. Die Verbesserung des Image des Bauingenieurwesens ist Ihnen ein wichtiges Anliegen. Bei Ihrer Tätigkeit profitieren Sie vom Austausch mit den 60 Mitarbeitenden in der Geschäftsstelle und vom umfassenden Netzwerk des SIA.

Für diese vielseitige Tätigkeit bringen Sie einen Studienabschluss im Bereich des Bauingenieurwesens mit und haben Interesse an Projektleitungsaufgaben. Sie schätzen Team- und Kommissionsarbeit, sind lösungsorientiert, begeisterungsfähig und verfügen über kommunikative Fähigkeiten. Gute Sprachkenntnisse in Deutsch und Französisch sind Voraussetzung.

Wenn Sie diese Stelle bei einem fortschrittlichen Arbeitgeber im Herzen von Zürich anspricht, freuen wir uns auf Ihre Bewerbung, die Sie bitte per E-Mail senden an: [christine.wyss@sia.ch](mailto:christine.wyss@sia.ch).

Der SIA ist der Berufsverband für qualifizierte Fachleute der Bereiche Bau, Technik und Umwelt. Gemeinsam stehen der Verein und seine 16'000 Mitglieder aus dem Ingenieur- und Architekturbereich für Baukultur von hoher Qualität und bilden einen einzigartigen, interdisziplinären Kompetenzpool mit dem zentralen Anspruch, den Lebensraum Schweiz zukunftsfähig und qualitativ hochwertig zu gestalten. Mit seinen Normen, Weiterbildungskursen, Beratungen und diversen Publikationen stellt sich der SIA konsequent in den Dienst seiner Mitglieder und setzt sich mit politischem Engagement und Öffentlichkeitsarbeit für deren Anliegen ein.

schweizerischer ingenieur-  
und architektenverein

selnaustrasse 16  
8027 zürich  
t +41 44 283 15 15  
f +41 44 283 15 16  
[www.sia.ch](http://www.sia.ch)

s i a

Entwickeln Sie Ihre Karriere im SIA als

## Verantwortliche/r Leistungen und Honorare 80–100 %

Für diese neu geschaffene Stelle im Fachbereich Ordnungen suchen wir eine Kollegin oder einen Kollegen.

Als Verantwortliche/r Leistungen und Honorare sind Sie in der Geschäftsstelle des SIA für die Koordination der gleichnamigen Kommissionen zuständig. Die Ordnungen für Leistungen und Honorare bilden die Grundlage der Planerverträge und sind von grosser Bedeutung für die Planer der gesamten Schweiz. Als Verantwortliche/r leisten Sie einen massgeblichen Beitrag zur Weiterentwicklung und Pflege des dazugehörigen Normenportfolios.

Für diese vielseitige Tätigkeit bringen Sie einen Studienabschluss (ETH, UNI oder FH), vorzugsweise im Architektur- oder Ingenieurbereich mit. Sie haben ein Flair für juristische und politische Zusammenhänge und verfügen über Erfahrung in der Projektleitung. Sie schätzen das Arbeiten im Team, sind bereit Verantwortung zu übernehmen und verfügen über ausgeprägte Methoden- und Sozialkompetenz. Gute Sprachkenntnisse in Deutsch und Französisch sind Voraussetzung; Kenntnisse in Englisch und Italienisch von Vorteil.

Wenn Sie diese Stelle bei einem fortschrittlichen Arbeitgeber im Herzen von Zürich anspricht, freuen wir uns auf Ihre Bewerbung. Bitte senden Sie diese per E-Mail an: [christine.wyss@sia.ch](mailto:christine.wyss@sia.ch). Für Fragen steht Ihnen Herr Michel Kaeppli, Leiter Fachbereich Ordnungen, Telefon 044 283 15 21 gerne zur Verfügung.

Der SIA ist der Berufsverband für qualifizierte Fachleute der Bereiche Bau, Technik und Umwelt. Gemeinsam stehen der Verein und seine 16'000 Mitglieder aus dem Ingenieur- und Architekturbereich für Baukultur von hoher Qualität und bilden einen einzigartigen, interdisziplinären Kompetenzpool mit dem zentralen Anspruch, den Lebensraum Schweiz zukunftsfähig und qualitativ hochwertig zu gestalten. Mit seinen Normen, Weiterbildungskursen, Beratungen und diversen Publikationen stellt sich der SIA konsequent in den Dienst seiner Mitglieder und setzt sich mit politischem Engagement und Öffentlichkeitsarbeit für deren Anliegen ein.

schweizerischer ingenieur-  
und architektenverein

selnaustrasse 16  
8027 zürich  
t +41 44 283 15 15  
f +41 44 283 15 16  
[www.sia.ch](http://www.sia.ch)





Schweizerische Eidgenossenschaft  
Confédération suisse  
Confederazione Svizzera  
Confederaziun svizra

Bundesamt für Verkehr BAV

Ihre Bewerbung senden Sie bitte an folgende Adresse:

Bundesamt für Verkehr  
Betriebswirtschaft und Organisation,  
Bereich Personal  
Ref. PL gp  
3003 Bern

Ergänzende Auskünfte erteilt Ihnen gerne  
Frau Vesna Keller, Leiterin FB Personal,  
+41 58 462 57 62

Weitere interessante Stellenangebote der  
Bundesverwaltung finden Sie unter  
[www.stelle.admin.ch](http://www.stelle.admin.ch)

Das Bundesamt für Verkehr (BAV) ist die Fachbehörde des Bundes für den öffentlichen Verkehr. Die Sektion Grossprojekte des BAV übernimmt für den Ausbau Eisenbahn-Infrastruktur die Besteller- und Aufsichtsfunktion ab der Phase Vorprojekt bis zum Projektabschluss. Sie koordiniert die Umsetzung der netzweiten Ausbauschritte zwischen internen Stellen, Bauherren, Bahnen, Behörden und politischen Gremien. Für die Steuerung der Ausbauprogramme und der einzelnen Projekte führt sie auch das Projektcontrolling auf Behördenstufe für die Einhaltung der bestellten Verkehrsangebote, Bauleistungen, Qualitätsstandards, Kosten und Termine. Als

## Projektleiter/in Eisenbahn-Ausbauprogramme

Sie betreuen die Ausbauarbeiten in einer Region, koordinieren zwischen Projektpartnern, beobachten die Projektentwicklung, prüfen Anträge und Kennzahlen der Bauherrschaft und leiten bei Bedarf Massnahmen ein. Sie nehmen die Arbeiten selbständig wahr und vertreten das BAV in Projektgremien. Das Redigieren von Standberichten und die Beantwortung von parlamentarischen Vorstössen oder Briefen von Bürgern oder Behörden mehrheitlich in deutscher Sprache runden Ihren Aufgabenbereich ab.

Wir suchen für diese Stelle eine/n erfahrene/n, teamfähige/n Bauingenieur/in oder eine Persönlichkeit mit einer verkehrsplanerischen Hochschulausbildung. Sie verfügen über eine Weiterbildung bzw. Praxiserfahrung im Projektmanagement und kennen sich idealerweise im Bereich der Bahninfrastruktur aus. Sie sind belastbar, arbeiten selbständig und verlieren auch in hektischen Momenten nicht Ihre gewohnte Zuverlässigkeit. Mit hoher Flexibilität, guter Vernetzung, ausgeprägten analytischen und kommunikativen Fähigkeiten sowie einem differenzierten Problemlösungsansatz werden Sie diese Aufgabe mit Erfolg wahrnehmen. Sie sind sprachgewandt in Wort und Schrift und verfügen über gute Kenntnisse einer zweiten Amtssprache sowie des Englischen. Wir bieten Ihnen eine verantwortungsvolle und abwechslungsreiche Stelle in einem multidisziplinären Team und freuen uns auf Ihre Bewerbung.

Bewerbungen von Personen aus der französischen oder italienischen Sprachgemeinschaft sowie von Frauen sind besonders erwünscht.



[axess.ch](http://axess.ch)

Axess Architekten haben in den letzten 30 Jahren den Grossraum von Zug mit ihrer architektonischen Sprache nachhaltig geprägt. Die herausragende Architektur ermöglicht das Arbeiten und Wohnen in einer inspirativen, wohltuenden Atmosphäre. Das Dienstleistungsangebot umfasst nebst Architektur und Projektentwicklung auch Bau- und Generalplanung. Aufgrund einer Erweiterung des Teams sind wir beauftragt, Sie als

## Projektleiter/Bauleiter (w/m)

anzusprechen. Sie leiten mehrheitlich Projekte mit grossem Bauumfang sowie bautechnisch komplexen Aufgabenstellungen. Alle Aufgaben, die eine solche Funktion beinhaltet, obliegen Ihrer Verantwortung. Dabei steht der Fokus immer auf höchster Ausführungsqualität sowie termingerechter und schlüsselfertiger Umsetzung. Mit Ihrer Tätigkeit tragen Sie wesentlich dazu bei, die architektonische Sprache der Unternehmung in den Bauprojekten erfolgreich zu realisieren. Ihr Können sowie Ihre grosse Erfahrung garantieren perfekte Resultate und gewährleisten eine hohe Kundenzufriedenheit.

Sie verfügen über breite Berufserfahrung mit anspruchsvollen Projekten und über eine fundierte bautechnische Ausbildung wie beispielsweise Architekt FH, Bauleiter im Hochbau mit eidg. Diplom oder Vergleichbares. Weiter zeichnen Sie sich aus durch ein ausgeprägtes architektonisches Urteilsvermögen. Mit den schweizerischen SIA-Normen, der schweizerischen Bauwirtschaft und mit Ausschreibungen sind Sie bestens vertraut, und Sie kennen die branchenüblichen EDV-Programme aus praktischer Anwendung. Mit Bauherrschaften kommunizieren Sie souverän und professionell. Auch legen Sie grossen Wert auf die Kontaktpflege zu Kunden, Partnerfirmen und Behörden. Die Funktion verlangt nach einem erfahrenen Profi mit hoher Sozialkompetenz und gutem Durchsetzungsvermögen.

Werden Sie Teil eines erfolgreichen Teams, welches das urbane Bild in der Zentralschweiz für Generationen mitprägt.

Ihre Bewerbungsunterlagen mit Projektpreferenzen senden Sie bitte an:

[bewerben@matthias-doell.ch](mailto:bewerben@matthias-doell.ch)  
Kontakt: Matthias Döll  
Matthias Döll GmbH  
Zugerstrasse 76b | 6340 Baar / Zug  
Tel: 041 729 00 60\* | [www.matthias-doell.ch](http://www.matthias-doell.ch)





**Neue Horizonte**

Unser Unternehmen ist seit 1996 auf die Entwicklung, Realisierung und Gesamtleitung von anspruchsvollen Bauvorhaben spezialisiert. Massgebliche Geschäftszweige sind das Kosten- und Baumanagement, die Projektsteuerung sowie die Leitung von Gesamtplanerteams. Mit rund 90 Mitarbeitenden sind wir in Zürich, St. Gallen, Basel und Bern vertreten.

Für unsere Niederlassung St. Gallen suchen wir einen

## Architekt/in als Projektleiter (m/w)

**Aufgaben**

Sie unterstützen uns bei der Entwicklung von Investitionsprojekten in der Ostschweiz, Zusammen mit namhaften Architekten. Sie sind mitverantwortlich für die Kostenplanung von unterschiedlichen Bauprojekten und erarbeiten Ausführungsvarianten und Projektoptimierungen. Weiter sind Sie für den reibungslosen Projektablauf von architektonisch interessanten Projekten im Vor- und Bauprojekt zuständig. Durch Ihre engagierte Handlungsweise werden Termine, Kosten und Projektqualität so gesteuert und kontrolliert, dass die von der Bauherrschaft gesetzten Projektziele optimal erreicht werden. Dabei führen und koordinieren Sie das Projektteam mit Geschick und Weitsicht zu einem bestmöglichen Resultat.

Um optimale Lösungen zu erzielen, strukturieren Sie Ihre Aufgaben konsequent und effizient. Darüber hinaus zeichnen Sie sich durch eine selbstständige, initiative und sorgfältige Arbeitsweise aus. Dabei denken und handeln Sie unternehmerisch.

**Was bringen Sie mit**

Diese anspruchsvolle, sehr vielseitige Aufgabe richtet sich an Baufachleute, wie z. B. Architekten, Bauingenieure oder Hochbauzeichner mit entsprechender Weiterbildung (Architekt FH, Bau-/Immobilienökonom, TS). Sie haben bereits Erfahrung in einem vergleichbaren Gebiet oder auch in der Realisierung und empfinden es als Herausforderung, interdisziplinäre Planerteams zu führen. Sie sind stark in der Organisation und Koordination, haben Verhandlungsgeschick und Freude am Umgang mit Menschen. Motivation und Durchsetzungsvermögen, klare Kommunikation und technisches Verständnis runden Ihr Profil ab.

**Was Sie erwarten dürfen**

Wir bieten Ihnen einen abwechslungsreichen Alltag mit interessanten und anspruchsvollen Bauvorhaben renommierter Architekten. Bei uns finden Sie gute Entwicklungsmöglichkeiten und attraktive Anstellungs- und Arbeitsbedingungen vor. Wir sind ein junges, unkompliziertes Unternehmen mit Teamgeist, das seine Mitarbeiter fördert und weiterbildet. Wir bieten ein Arbeitsumfeld mit sehr guten Kundenbeziehungen sowie individuelle Entwicklungsmöglichkeiten und Perspektiven für jeden unserer Mitarbeitenden. Interessiert? Dann freuen wir uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen per E-Mail.

**b+p**  
**baurealisation ag** Frau Nicole Wagner, hr@bp-baurealisation.ch,  
 Entwicklung Tel. +41 43 456 81 81  
 Realisierung St. Leonhard-Strasse 39, Neumarkt 2,  
 Gesamtleitung CH-9000 St. Gallen  
[www.bp-baurealisation.ch](http://www.bp-baurealisation.ch)

## gzp architekten

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung eine/n

**Bauökonom/-in**

mit fundierter Berufserfahrung in der Kostenplanung anspruchsvoller Neu- und Umbauprojekte.

Sie verfügen über eine präzise und ökonomische Denkweise und ermitteln gerne selbstständig oder im Team Kostenschätzungen und Kostenvoranschläge und überwachen die Baukosten während des ganzen Planungs- und Bauprozesses.

Wir bieten Ihnen zeitgemässe Anstellungsbedingungen innerhalb eines erfahrenen und kollegialen Teams in der Stadt Luzern.

Gerne erwarten wir Ihre schriftliche Bewerbung mit Referenzangaben.

gzp architekten ag, dipl. Architekten ETH FH SIA  
 Marcus Wüest, Zentralstrasse 10, 6003 Luzern  
 041 226 36 02 [marcus.wueest@gzp.ch](mailto:marcus.wueest@gzp.ch) [www.gzp.ch](http://www.gzp.ch)

## //// KANTON **solothurn**

Das Amt für Umwelt sorgt für sicheres und sauberes Trinkwasser. Der Grundwasserschutz sichert unsere Lebensgrundlage und die nachfolgender Generationen.

**Für den Grundwasserschutz suchen wir eine/-n Technische/-n Mitarbeiter/-in, 50%-Pensum.**

► **Aufgabenbereich** Sie überprüfen administrativ und vor Ort die Bautätigkeit im Grundwasser sowie zur Liegenschaftsentwässerung insbesondere Versickerungsanlagen.

*Sowieso!* IM DIENSTE DES KANTONS SOLOTHURN

## //// **Techn. Mitarbeiter/-in Grundwasserschutz**

Weitere Infos: [www.pa.so.ch](http://www.pa.so.ch)



# Die neue Adresse für Ihre Werbung.

Ihr neuer Kontakt für  
Stellenanzeigen im TEC21  
und [www.espazium.ch](http://www.espazium.ch).

Zürichsee Werbe AG  
Seestrasse 86  
Telefon 044 928 56 11  
[tec21@zs-werbeag.ch](mailto:tec21@zs-werbeag.ch)  
[www.zs-werbeag.ch](http://www.zs-werbeag.ch)



Zürichsee Werbe AG



Amt für Stadtliegenschaften

Die Stadt Thun ist eine bedeutende Grundeigentümerin und setzt ihre Liegenschaften gezielt für eine attraktive Stadtentwicklung ein. Als Eigentümervertreterin ist das Amt für Stadtliegenschaften für das Immobilienmanagement zuständig.

Im Fachbereich Portfoliomanagement suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung eine/n

## Projektleiter/in Grundlagen

(50%, projektbezogen ausbaubar)

**Ihre Aufgaben:** Sie sind innerhalb eines kleinen und dynamischen Teams für die Beschaffung von Grundlagen für strategische und konzeptionelle Projekte zuständig. Sie helfen bei der optimalen Bewirtschaftung des Immobilienportfolios mit und bieten Unterstützung im administrativen Bereich, wie Protokollführung und Erstellung von Präsentationen.

**Ihr Profil:** Sie verfügen über eine abgeschlossene technische Grundausbildung und eine Weiterbildung im Bau- oder Immobilienwesen. Sie besitzen gute EDV-Anwenderkenntnisse. Zudem haben Sie Freude am Umgang mit Menschen, sind stark im analytischen und gesamtheitlichen Denken, belastbar, verfügen über gute mündliche und schriftliche Ausdrucksformen und sind ein Organisationstalent.

**Unser Angebot:** Eine verantwortungsvolle und vielseitige Aufgabe in einem teamorientierten Arbeitsfeld. Es erwarten Sie ein moderner Arbeitsplatz, fortschrittliche Anstellungsbedingungen, Weiterbildungsmöglichkeiten und gute Sozialleistungen.

Ihre Bewerbung richten Sie bitte **bis am 30. September 2015** an das Personalamt der Stadt Thun, Postfach 145, 3602 Thun.

Katja Brunetta Brunner, Leiterin Portfoliomanagement (033 225 85 49) beantwortet Ihnen gerne weitere Fragen.

Weitere Infos unter [www.thun.ch/stellen](http://www.thun.ch/stellen)



Kanton Zürich  
Baudirektion  
Hochbauamt

## Ressortleiter/-in 100%

Sie sind als Ressortleiter/-in im Baubereich Gesundheitsbauten für die Umbau- und Instandsetzungsprojekte des Universitätsspitals Zürich verantwortlich. Sie führen das Ressort mit rund 6 Mitarbeitern in organisatorischen, fachlichen, administrativen und personellen Themen und koordinieren sämtliche Projekte.

Als künftige/-r Ressortleiter/-in verfügen Sie über ein Architekturstudium ETH / FH sowie ausgewiesene Führungs- und Projektmanagementenerfahrung. Sie besitzen Durchsetzungskraft, denken unternehmerisch und arbeiten ziel- und lösungsorientiert. Sie haben ein sicheres Auftreten, arbeiten gerne selbständig und verfügen über eine hohe Sozialkompetenz. Als Persönlichkeit verstehen Sie es, auf die jeweiligen Bedürfnisse der unterschiedlichen Verhandlungspartner einzugehen. Sicherheit im schriftlichen und mündlichen Ausdruck sowie Verständnis für gestalterische Belange runden Ihr Profil ab.

Wollen Sie Spuren hinterlassen? Wenn Sie sich gemeinsam mit uns bei der Baudirektion engagieren, prägen Sie das Gesicht des Kantons Zürich mit. Dabei können wir Ihnen ein spannendes Umfeld anbieten – und das wenige Minuten vom Hauptbahnhof entfernt. Christoph Rothenhöfer ist Abteilungsleiter und vielleicht Ihr künftiger Chef. Er ist für Ihre konkreten Fragen da: 043 259 28 80. Wir freuen uns auf Ihre Online-Bewerbung unter [www.zh.ch/jobs](http://www.zh.ch/jobs).

Ihr neues Umfeld: [www.hochbauamt.zh.ch](http://www.hochbauamt.zh.ch)



Mit einer über 125-jährigen Unternehmenskultur gehört Bucherer zu den führenden Fachgeschäften für feine Zeitmesser und hochwertigen Schmuck. Damals wie heute bestimmt das Streben nach Perfektion verbunden mit ständiger Innovation unser Handeln. Im Zentrum der Bucherer Philosophie steht das Wohl unserer Kunden und Mitarbeitenden. Für unsere Abteilung Baumanagement am Hauptsitz in Luzern suchen wir einen

## PROJEKTLEITER BAUMANAGEMENT (M/W) IN LUZERN

In dieser Funktion sind Sie direkt dem Leiter Baumanagement unterstellt und übernehmen einerseits die Projekt- und Bauleitung von Neu- und Umbauten unserer Verkaufsgeschäfte. Andererseits begleiten Sie in der Rolle der Bauherrschaft Bauten und Innenausbauten, welche an externe Architekten vergeben werden. Zu Ihren Aufgaben gehört die Überwachung der Umsetzung sowie das Abwickeln von Unterhaltungsarbeiten. Von der Planung bis hin zur Ausführung Ihrer Projekte überwachen Sie das Kostendach und verantworten die Qualitäts- sowie Terminkontrolle.

Für diese anspruchsvolle Aufgabe ist die Bereitschaft für eine gewisse Reisetätigkeit vorausgesetzt. Wir wenden uns dabei an einen ausgebildeten Architekten FH (oder vergleichbare Ausbildung) mit ausgewiesener, mehrjähriger Berufserfahrung – vorteilhaft mit Bauten im Luxussegment oder in der Retail-/Hotelleriebranche. Sie sind sich gewohnt, Neu- und Umbauten selbständig zu führen und Ihre Kompetenzen dabei eigenverantwortlich wahrzunehmen. Ihre Arbeitsweise ist strukturiert, Sie erkennen die wichtigsten Schnittstellen und agieren vorausschauend. Kreativität, aber auch Entscheidungsfreudigkeit und Belastbarkeit gehören zu Ihren Stärken. Nebst stilsicheren Umgangsformen bringen Sie fließende Englischkenntnisse sowie von Vorteil auch gute Französischkenntnisse mit und sprechen Deutsch auf Muttersprachenniveau.

Falls Sie diese spannende Herausforderung anspricht und Sie einen wichtigen Beitrag in unserem motivierten Team leisten möchten, freuen wir uns auf Ihre ausführlichen Bewerbungsunterlagen mit Foto.

### Bucherer AG

Isabelle Duner, HR-Spezialistin  
Langensandstrasse 27, 6002 Luzern  
isabelle.duner@bucherer.com  
www.bucherer.com

**BUCHERER**  
1888



**ZURICH®**

### Bauherrenvertreter – 80–100% (m/w)

Das Real Estate Investment Management von Zurich ist verantwortlich für das Management eines bedeutenden Portfolios von Immobilienanlagen der Zurich Gruppe in der Schweiz sowie der «Zürich» Anlagengestaltung. Zur Verstärkung unseres kleinen und dynamischen Teams suchen wir für unsere Deutschschweizer und Tessiner Aktivitäten eine/n Projektleiter/in zur Entwicklung von Bestandesimmobilien.

#### Ihre Rolle

Als Bauherrenvertreter/in erstellen Sie Potenzialanalysen, identifizieren mögliche Sanierungsgewinne und zeigen Sanierungsalternativen und deren ökonomische Konsequenzen auf. Um die Entwicklungsprojekte sorgfältig umsetzen zu können, suchen wir eine/n Bauprojektleiter/in. Als Vertreter der Bauherrschaft obliegt Ihnen von der Budgetierung bis zur Abrechnung die technische, ökonomische und juristische Gesamtverantwortung bei Investitionsprojekten.

#### Ihre Qualifikation und Erfahrung

Sie verfügen über einen Abschluss als Architekt ETH/FH oder eine gleichwertige Ausbildung, eine Zusatzausbildung in immobilienwirtschaftlicher Richtung und haben mehrjährige Erfahrung im schweizerischen Immobilienmarkt sowie in der Führung von komplexen Bauprojekten. Wir erwarten hohe Leistungsbereitschaft, Initiative, Fachkompetenz, Realisations- und Durchsetzungsvermögen, eine klare und offene Kommunikation, Teamfähigkeit sowie einen engagierten und strukturierten Arbeitsstil. Ihre Muttersprache ist Deutsch, gute Englisch- und Französischkenntnisse sind von Vorteil.

#### Zusätzliche Informationen

Hauptsächlicher Arbeitsort ist Zürich. Die Reisetätigkeit für diese Position kann bis zu 15% betragen. Wenn Sie einen spannenden und vielseitigen Tätigkeitsbereich schätzen und Sie über die oben genannten Qualifikationen verfügen, dann freut sich unser Recruiter, Urs Kaeslin, auf Ihre Bewerbungsunterlagen. Sie können sich über die Schaltfläche «Online bewerben» auf diese Stelle bewerben.

#### Wer wir sind

Zurich ist eine weltweit führende Versicherungsgruppe und als eines der wenigen Branchenunternehmen auf globaler Ebene tätig. Unsere Mission ist, unseren Kunden dabei zu helfen, Risiken zu verstehen und sich vor ihnen zu schützen. Mit rund 60'000 Mitarbeitern, die Kunden in über 170 Ländern betreuen, haben wir es uns zum Ziel gesetzt, aus Sicht unserer Aktionäre, Kunden und Mitarbeiter der beste globale Versicherer zu werden. Mit unserem umfassenden Versicherungs-, Lösungs- und Beratungsangebot helfen wir Privatpersonen, kleinen und mittleren Unternehmen sowie Konzernen in der ganzen Welt.

Zurich Schweiz räumt als Arbeitgeberin allen Kandidaten die gleiche Chance ein. Wir gewinnen und halten die am besten qualifizierten Arbeitskräfte, unabhängig von Rasse/ethnischer Zugehörigkeit, Religion, Geschlecht, sexueller Orientierung, Alter oder Behinderung.



kempter • fitze ag  
planen und bauen

Als in der Ostschweiz verankertes Planungsbüro bearbeiten wir vielfältige Projekte im allgemeinen Ingenieurbau. Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung je eine/n erfahrene/n:

**Projektleiter/in Ingenieurhochbau**  
Tragwerksplanung/Statik/Projektbearbeitung/  
Teamleitung  
Arbeitsort: Frauenfeld, Pensum: 80-100%

**Spezialist/in Bauphysik**  
Thermische Energie/Thermische Simulation/Feuchteschutz  
Arbeitsort: Herisau, Pensum: 80-100%

Weitere Informationen zu diesen Stellen finden Sie auf [www.sjb.ch](http://www.sjb.ch)

Bewerbungen und Fragen an:  
Bettina Weber, [b.weber@sjb.ch](mailto:b.weber@sjb.ch), 071 246 59 59

### Architekt sucht Nachfolger/in

Altershalber ist ein bekanntes kleines **Architekturbüro (AG/sia)** in der Stadt Bern per Ende 2015 oder nach Übereinkunft **zu verkaufen**.

Langjährig eingespieltes Team und teilweise Auftragsreserve für 2016.

Der Inhaber kann eine begleitete Übernahme bis März 2016 mit (BG 40%) anbieten.

Evtl. auch nur Verkauf der gesamten Infrastruktur.

Interessenten/innen melden sich unter Chiffre Nr. 300514.